

10/2018

FR

#### CONDITION DE GARANTIE

Ce produit est garanti pour une période de 2 ans à partir de la date d'achat\*, contre toute défaillance résultant d'un vice de fabrication ou de matériau. Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure anormale du produit.

\*sur présentation du ticket de caisse.

NL

#### GARANTIEVOORWAARDEN

Dit product wordt gegarandeerd voor een periode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum\*, voor elke storing die het gevolg is van een fabricagefout of het materiaal. Gebreken of schade door slechte installatie, onjuist gebruik of abnormale slijtage van het product worden niet gedekt door deze garantie.

\*op vertoon van kassabon.

ES

#### CONDICIONES DE GARANTÍA

El certificado de garantía de este producto tiene una duración de 2 años a partir de la fecha de compra\* que se limita a los defectos de fabricación y averías del material. Se excluyen de la garantía deficiencias o daños originados por una mala instalación, errores en la manipulación o por un uso inadecuado.

\*previa presentación del comprobante de compra.

Brasseur d'air  
Ventilator  
Ventilador

960052 - EX-F10

GUIDE D'UTILISATION .....	02
HANDLEIDING .....	12
INSTRUCCIONES DE USO .....	22

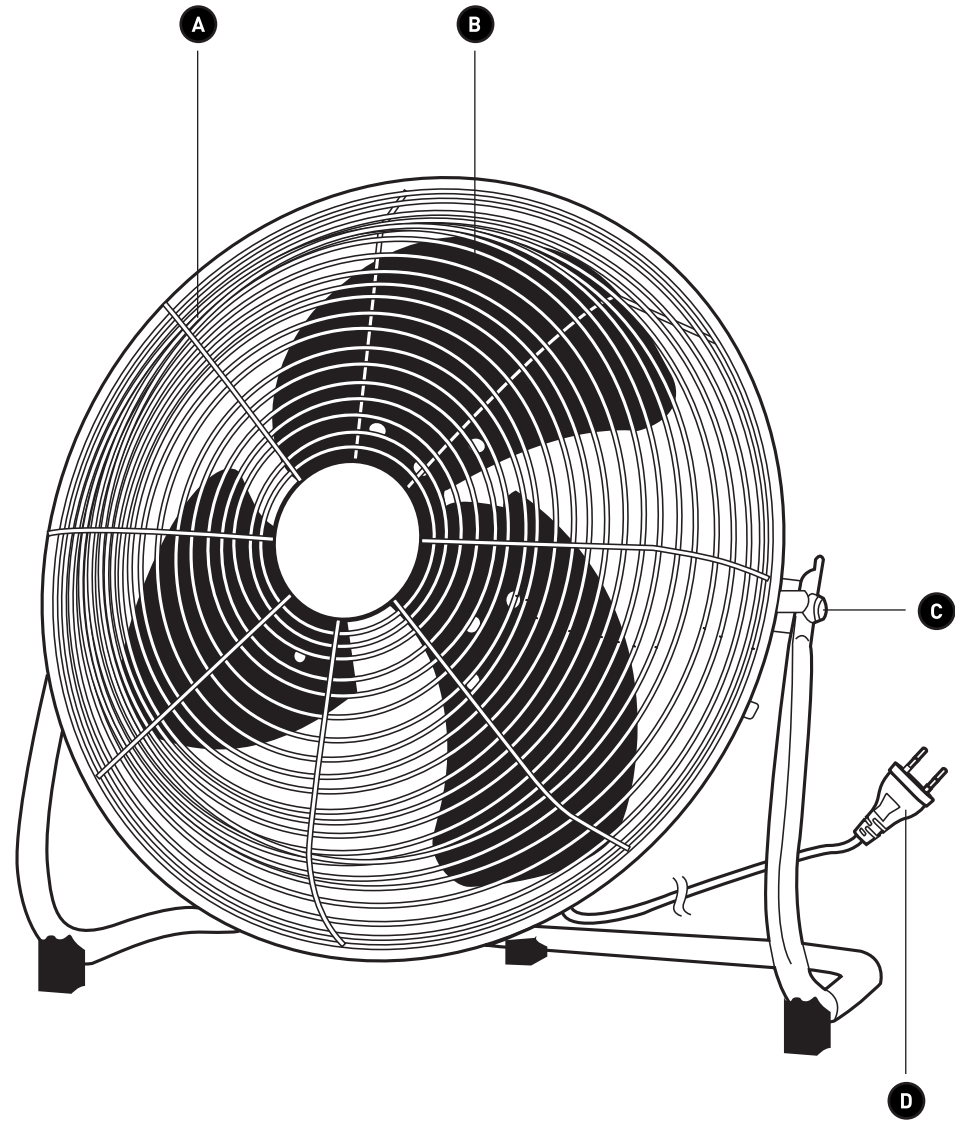
ELECTRO DEPOT  
1 route de Vendeville  
59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE



Made in PRC

**exceline**





# Merci !

Merci d'avoir choisi ce produit EXCELINE.  
Choisis, testés et recommandés par ELECTRO DEPOT,  
les produits de la marque EXCELINE vous assurent  
une utilisation simple, une performance fiable et une  
qualité irréprochable.  
Grâce à cet appareil, vous savez que chaque utilisation  
vous apportera satisfaction.

Bienvenue chez ELECTRO DEPOT.

Consultez notre site Internet : [www.electrodepot.fr](http://www.electrodepot.fr)

## VOTRE AVIS COMPTE !



PARTAGEZ  
VOTRE EXPERIENCE  
SUR LES PRODUITS

Parce que votre satisfaction est notre priorité, nous vous proposons de  
donner votre avis sur ce produit. Il sera transmis et analysé par nos  
équipes afin d'améliorer continuellement le produit.

**Donnez votre avis sur : <http://www.electrodepot.fr/avis-client>**



**ELECTRO DEPOT**

**A****Avant d'utiliser  
l'appareil**

4 Consignes de sécurité

**B****Aperçu de l'appareil**7 Composants  
7 Aperçu de l'appareil  
7 Utilisation prévue  
8 Caractéristiques**C****Utilisation de  
l'appareil**

9 Utilisation

**D****Nettoyage et  
entretien**9 Nettoyage et entretien  
10 Rangement**E****Mise au rebut**

11 Mise au rebut de votre ancien appareil

## Consignes de sécurité

**VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER L'APPAREIL, ET CONSERVEZ-LES AFIN DE POUVOIR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT.**

### Consignes générales

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de plus de 8 ans et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales limitées ou ayant une expérience et/ou des connaissances réduites, uniquement si elles sont surveillées ou si elles ont reçu des instructions concernant l'utilisation en toute sécurité de l'appareil et ont compris les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Ne permettez pas aux enfants d'utiliser l'appareil sans surveillance.
- Veuillez respecter l'intégralité des consignes de sécurité afin de prévenir tout dommage lié à une utilisation incorrecte !
- Cet appareil est exclusivement destiné à une utilisation domestique et ne saurait être utilisé à des fins commerciales.
- **N'utilisez jamais un appareil endommagé !** Si l'appareil est endommagé, débranchez-le de la prise de courant et contactez votre revendeur.
- **Risque d'électrocution !** Ne tentez pas de réparer l'appareil par vous-même. En cas de dysfonctionnement, les réparations doivent être effectuées exclusivement par du personnel qualifié.
- Afin d'éviter d'endommager le cordon d'alimentation, veillez à ne pas l'écraser, le déformer ou le frotter contre des bords coupants. Maintenez-le également à l'écart de toute surface chaude et flamme nue.
- Disposez le cordon de sorte que personne ne puisse le tirer ou trébucher dessus par inadvertance.
- En cas d'utilisation d'une

rallonge, assurez-vous que sa capacité correspond à l'alimentation de l'appareil.

- **Avertissement !** Ne plongez jamais les composants électriques de l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide. N'exposez jamais l'appareil à l'eau courante.
- N'utilisez pas l'appareil lorsque vous avez les mains mouillées ou vous tenez sur un sol humide. Ne touchez pas la fiche d'alimentation avec les mains mouillées.
- N'ouvrez en aucun cas le boîtier de l'appareil. N'insérez aucun objet étranger dans le boîtier de l'appareil.
- N'utilisez jamais d'accessoires non expressément recommandés par le fabricant. Ceux-ci pourraient exposer l'utilisateur à des risques de sécurité ou endommager l'appareil. Utilisez uniquement les pièces et accessoires d'origine.
- Ne posez aucun objet lourd sur l'appareil. Ne placez aucun objet à flamme nue, comme une bougie, sur l'appareil ou à proximité de celui-ci. Ne posez aucun

objet rempli d'eau, comme un vase, sur l'appareil ou à proximité de celui-ci.

- Maintenez l'appareil à l'écart de toute surface chaude et flamme nue. Utilisez toujours l'appareil sur une surface nivelée, stable, propre et sèche. Maintenez l'appareil à l'abri de la chaleur et du froid, de la poussière, de la lumière directe du soleil, de l'humidité et des égouttements ou éclaboussures d'eau.
- Vérifiez régulièrement l'état de la fiche d'alimentation et du cordon d'alimentation afin de détecter des dommages éventuels. Si le câble d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par le fabricant, son service après-vente ou des personnes de qualification similaire afin d'éviter un danger.
- Ne débranchez pas la fiche d'alimentation de la prise de courant en tirant sur le cordon d'alimentation, et n'enroulez pas le cordon d'alimentation autour de l'appareil.
- Branchez la fiche d'alimen-

tation sur une prise de courant facilement accessible afin de pouvoir débrancher l'appareil immédiatement en cas d'urgence. Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant pour mettre l'appareil complètement hors tension. Utilisez la fiche d'alimentation comme dispositif de mise hors tension de l'appareil.

- Débranchez la fiche d'alimentation de la prise de courant lorsque vous n'utilisez pas l'appareil ou avant de procéder à son nettoyage.
- Mettez toujours l'appareil hors tension avant de débrancher la fiche d'alimentation.
- En cas de surchauffe du cordon d'alimentation, veuillez interrompre l'utilisation de l'appareil, puis débranchez-le de la prise de courant.
- Pendant l'utilisation, maintenez vos mains, vos cheveux, vos vêtements et tout ustensile à l'écart de la grille de sécurité afin de prévenir tout risque de blessures et d'endomma-

gement de l'appareil. Ne couvrez jamais l'appareil.

- Ne laissez jamais l'appareil sans surveillance pendant son utilisation.
- N'utilisez pas l'appareil en présence de vapeurs explosives ou inflammables.
- Mettez l'appareil hors tension avant de le déplacer.
- Évitez de déplacer l'appareil pendant son utilisation.
- Pendant son utilisation, le ventilateur doit être placé sur une surface stable afin de prévenir tout risque de basculement.
- Ne laissez pas les lames rotatives entrer en contact avec le cordon d'alimentation.
- Ne faites pas passer le cordon d'alimentation sous un tapis.
- Assurez-vous de couper le commutateur de l'appareil, puis débranchez celui-ci de la source d'alimentation avant de le monter, de le déplacer et de procéder à son nettoyage et entretien.
- N'insérez aucun objet dans l'appareil, et ne laissez aucun objet étranger s'introduire dans l'appareil.

Cela présente un risque d'électrocution et pourrait endommager le ventilateur.

- Ne suspendez jamais vos vêtements ou tout autre article pour les faire sécher au-dessus du ventilateur.
- N'utilisez pas cet appareil sans les grilles de sécurité en place.
- Maintenez les objets tels que des rideaux au minimum à 1 mètre de l'appareil.

- Maintenez toujours le ventilateur à la verticale afin d'éviter de l'endommager.
- Ne retirez pas les grilles de sécurité pour les nettoyer. Pour plus de détails concernant le nettoyage, veuillez consulter la section « Nettoyage et entretien ».

## Composants

**A** Grille

**C** Support réglable

**B** Pales

**D** Cordon d'alimentation muni d'une fiche

## Aperçu de l'appareil

- Déballez l'appareil. Retirez toutes les étiquettes du produit. Veuillez vérifier son exhaustivité et s'il est en bon état. Si l'appareil est endommagé ou présente un dysfonctionnement, ne l'utilisez pas et rapportez-le à votre revendeur ou au service après-vente.
- Conservez tous les emballages hors de la portée des enfants. Il existe un risque d'accident si les enfants jouent avec les matériaux d'emballage.

## Utilisation prévue

- Cet appareil est exclusivement conçu pour produire un flux d'air de refroidissement.
- Toute autre utilisation est susceptible d'endommager l'appareil ou de provoquer des blessures.



## Caractéristiques

Modèle :	960052 - EX-F10
Tension d'alimentation :	220 - 240 V~, 50/60 Hz
Consommation électrique :	15 W
Classe de protection :	Classe I

Description	Symbole	Valeur	Unité
Débit d'air maximal	F	6,9	m <sup>3</sup> /min
Puissance absorbée	P	13,1	W
Valeur de service	SV	0,53	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consommation d'électricité en mode « veille »	P <sub>SB</sub>	-	W
Consommation d'électricité en mode « arrêt »	P <sub>OFF</sub>	0	W
Niveau de puissance acoustique	L <sub>WA</sub>	42,38	dB (A)
Vitesse maximale de l'air	C	1,94	mètres/sec
Consommation d'électricité saisonnière	Q	-	kWh/a
Norme de mesure de la valeur de service	IEC 60879:1986 (corr.1992)		
Coordonnées de contact pour tout complément d'information	ELECTRO DEPOT 1 route de Vendeville 59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE		

## Utilisation



### ATTENTION !

Ne branchez jamais la fiche d'alimentation sur une prise de courant lorsque vous assemblez le ventilateur.

- Pour ajuster la trajectoire de l'air frais, inclinez vers le haut ou vers le bas la grille de ventilation ou desserrez manuellement la vis de positionnement puis la vis-axe, inclinez le ventilateur à l'angle désiré, puis serrez fortement la vis-axe et la vis de positionnement.
- Branchez le cordon d'alimentation sur une prise murale adaptée.



### AVERTISSEMENT

- Avant de procéder au nettoyage ou à l'entretien de l'appareil, veillez à mettre celui-ci hors tension et à le débrancher de la prise de courant.
- Ne plongez jamais l'appareil dans l'eau ou dans tout autre liquide.
- Maintenez les aérations à l'arrière du moteur sans poussière.

- Essuyez les parties extérieures à l'aide d'un chiffon doux imprégné d'un nettoyant doux.
- Retirez le film savonneux à l'aide d'un chiffon, puis séchez complètement.
- Ne laissez pas l'eau ou tout autre liquide pénétrer dans le bloc moteur ou dans les composants intérieurs.

- N'utilisez jamais de détergents corrosifs, de brosses métalliques, de tampons à récurer abrasifs ou d'outils métalliques/tranchants pour nettoyer votre appareil.
- Séchez entièrement l'appareil après nettoyage.

### Rangement

- Débranchez toujours l'appareil de la prise de courant avant de le ranger.
- Rangez l'appareil dans un endroit frais, sec et propre, hors de la portée des enfants et des animaux domestiques.
- Veuillez conserver l'emballage afin d'y ranger votre appareil lorsque vous ne l'utilisez pas sur une période prolongée.

## Mise au rebut de votre ancien appareil

### COLLECTE SÉLECTIVE DES DÉCHETS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES



Cet appareil comporte le symbole DEEE (Déchet d'équipement électrique et électronique) signifiant qu'en fin de vie, il ne doit pas être jeté avec les ordures ménagères, mais déposé au centre de tri de la localité. La valorisation des déchets permet de contribuer à préserver notre environnement.




Nos emballages peuvent faire l'objet d'une consigne de tri.  
Pour en savoir plus : [www.consignesdetri.fr](http://www.consignesdetri.fr)

### PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT - DIRECTIVE 2012/19/UE

Afin de préserver notre environnement et notre santé, l'élimination en fin de vie des appareils électriques et électroniques doit se faire selon des règles bien précises et nécessite l'implication de chacun, qu'il soit fournisseur ou utilisateur.



C'est pour cette raison que votre appareil, comme le signale le symbole  apposé sur sa plaque signalétique ou sur l'emballage, ne doit en aucun cas être jeté dans une poubelle publique ou privée destinée aux ordures ménagères. L'utilisateur a le droit de déposer l'appareil dans un lieu public de collecte procédant à un tri sélectif des déchets pour être recyclé ou réutilisé pour d'autres applications, conformément à la directive.

# Bedankt!

Bedankt om voor dit product van EXCELINE gekozen te hebben.

Gekozen, getest en aanbevolen door ELECTRO DEPOT, de producten van het merk EXCELINE waarborgen u een eenvoudig gebruik, een betrouwbare werking en een onberispelijke kwaliteit.

Dankzij dit toestel weet u dat elk gebruik tevredenstellend zal zijn.

Welkom bij ELECTRO DEPOT.

Bezoek onze website: [www.electrodepot.fr](http://www.electrodepot.fr)



De gebruiksaanwijzingen kunnen tevens worden geraadpleegd op de website:  
<http://www.electrodepot.be>

**A****Alvorens het  
apparaat**

14 Veiligheidsinstructies

**B****Overzicht van het  
apparaat**

17 Onderdelen  
17 Beschrijving van de onderdelen  
17 Doelmatig gebruik  
18 Specificaties

**C****Het apparaat  
gebruiken**

19 Bediening

**D****Reiniging en  
onderhoud**

19 Reiniging en onderhoud  
20 Opslag

**E****Verwijdering**

21 Afdanken van uw oud apparaat

## Veiligheidsinstructies

**LEES DEZE GEBRUIKSAANWIJZING AANDACHTIG DOOR VOORDAT U HET APPARAAT IN GEBRUIK NEEMT EN BEWAAR ZE VOOR LATERE RAADPLEGING.**

### Algemene veiligheidsinstructies

- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en ouder of personen met beperkte fysieke, visuele of mentale mogelijkheden, of die een gebrek hebben aan ervaring en kennis, als ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilig gebruik van het apparaat en de gevaren die het gebruik van het apparaat met zich meebrengen begrijpen. Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Kinderen zonder toezicht mogen het apparaat niet reinigen of onderhouden.
- Laat kinderen het apparaat nooit zonder toezicht ge-

bruiken.

- Leef de veiligheidsvoorschriften na om schade door verkeerd gebruik te vermijden!
- Dit apparaat is alleen geschikt voor huishoudelijk gebruik, het is niet ontworpen voor commerciële doeleinden.
- **Gebruik nooit een beschadigd apparaat!** Als het apparaat beschadigd is, haal de stekker uit het stopcontact en neem contact op met uw handelaar.
- **Gevaar op elektrische schokken!** Repareer het apparaat nooit zelf. In geval van een storing mag de reparatie van het apparaat alleen door een vakbekwame persoon uitgevoerd worden.
- Om schade aan het snoer te vermijden, zorg dat het niet wordt verpletterd of vervormd en dat het niet over scherpe randen schuurt. Houd het snoer uit de buurt van een warm oppervlak of open vlam.
- Leg het snoer op een der-

gelijke manier zodat niemand er per ongeluk aan kan trekken of over kan struikelen.

- Als u een verlengsnoer gebruikt, zorg dat het vermogen overeenstemt met deze van het apparaat.
- **Waarschuwing!** Dompel de elektrische onderdelen van het apparaat nooit in water of een andere vloeistof. Plaats het apparaat nooit onder stromend water.
- Gebruik het apparaat niet als u natte handen hebt of op een vochtige vloer staat. Raak de stekker nooit met natte handen aan.
- Open in geen geval de behuizing van het apparaat. Steek geen vreemde voorwerpen in de behuizing van het apparaat.
- Gebruik geen accessoires die niet door de fabrikant worden aanbevolen. Deze kunnen letsel aan de gebruiker en schade aan het apparaat veroorzaken. Gebruik alleen authentieke onderdelen en accessoires.
- Plaats geen zware voor-

werpen op het apparaat. Plaats geen voorwerp met een open vlam, zoals een kaars, op of in de buurt van het apparaat. Plaats tevens geen voorwerp gevuld met water, zoals een vaas, op of in de buurt van het apparaat.

- Houd het apparaat uit de buurt van een warm oppervlak of open vlam. Gebruik het apparaat altijd op een vlak, stabiel, schoon en droog oppervlak. Houd het apparaat uit de buurt van warmte of koude, stof, direct zonlicht, vocht en waterdruppels of gespetter.
- Controleer regelmatig de staat van het snoer en de stekker om risico op schade te beperken. Als het snoer beschadigd is, laat het vervangen door de fabrikant, een erkend servicecentrum of een gelijkwaardig bekwaam persoon om elk gevaar te voorkomen.
- Haal de stekker niet uit het stopcontact door aan het snoer te trekken en wikkel het snoer niet rond het



apparaat.

- Steek de stekker in een stopcontact dat eenvoudig te bereiken is zodat u het apparaat snel van de voeding kunt ontkoppelen indien nodig. Haal de stekker uit het stopcontact om het apparaat volledig van de voeding te ontkoppelen. Gebruik de stekker als voorziening om het apparaat van de voeding te ontkoppelen.
- Haal de stekker uit het stopcontact als u het apparaat niet gebruikt en alvorens het apparaat schoon te maken.
- Schakel altijd eerst het apparaat uit voordat u de stekker uit het stopcontact trekt.
- In geval van een oververhitting van het snoer, schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact.
- Tijdens de werking, houd handen, haar, kleding en andere voorwerpen uit de buurt van het beschermrooster om risico op letsel en schade aan het apparaat

te vermijden. Dek het apparaat nooit af.

- Laat het apparaat nooit zonder toezicht achter wanneer in werking.
- Gebruik het apparaat niet in de nabijheid van explosieve of brandbare dampen.
- Schakel het apparaat uit voordat u het verplaatst.
- Verplaats het apparaat niet terwijl het in werking is.
- Plaats de ventilator op een stabiele ondergrond voordat u het inschakelt om omkantelen te vermijden.
- Zorg dat het snoer de draaiende messen niet aanraakt.
- Leg het snoer niet onder een tapijt.
- Schakel het apparaat uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat in elkaar zet, verplaatst, reinigt of onderhoudt.
- Stop geen voorwerpen in het apparaat en zorg dat er geen voorwerp het apparaat binnendringt. Dit kan elektrische schokken of schade aan de ventilator

veroorzaken.

- Hang nooit kleding of een gelijksoortig artikel aan de ventilator om het te drogen.
- Gebruik het apparaat niet zonder de beschermroosters op de juiste plaats.
- Houd voorwerpen, zoals gordijnen, op een afstand van minstens 1 meter van het apparaat.

- Om schade aan de ventilator te vermijden, gebruik het altijd in een rechtopstaande positie.
- Haal de beschermroosters niet af om het apparaat te reinigen. Voor meer informatie over de reiniging, raadpleeg de sectie “Reiniging en onderhoud”.

## Onderdelen

**A** Rooster

**C** Verstelbare houder

**B** Ventilatorblad

**D** Snoer met stekker

## Beschrijving van de onderdelen

- Haal het apparaat uit de verpakking. Verwijder alle labels van het product. Controleer of het volledig is en zich in een goede staat bevindt. Als het apparaat beschadigd of defect is, gebruik het niet en breng het terug naar uw handelaar of klantenservice.
- Houd alle verpakking buiten het bereik van kinderen. Er is risico op een ongeval als kinderen met de verpakking spelen.

## Doelmatig gebruik

- Dit apparaat is alleen ontworpen om een koele luchtstroom te produceren.
- Elk ander gebruik kan schade aan het apparaat of letsel aan personen teweegbrengen.

## Specificaties

Model:	960052 - EX-F10
Voedingsspanning:	220 - 240 V~, 50/60 Hz
Stroomverbruik:	15 W
Beschermingsklasse:	Klasse I

Beschrijving	Symbool	Waarde	Eenheid
Maximaal luchtdebiet	F	6,9	m <sup>3</sup> /min
Opgenomen vermogen	P	13,1	W
Servicewaarde	SV	0,53	(m <sup>3</sup> /min)/W
Elektriciteitsverbruik in de stand "Stand-by"	P <sub>SB</sub>	-	W
Elektriciteitsverbruik in de stand "uit"	P <sub>OFF</sub>	0	W
Geluidsvermogeniveau	L <sub>WA</sub>	42,38	dB (A)
Maximale lichtsnelheid	C	1,94	meter/sec
Seizoensgebonden stroomverbruik	Q	-	kWh/a
Meetnorm van servicewaarde	IEC 60879:1986 (corr.1992)		
Contactgegevens voor extra informatie	ELECTRO DEPOT 1 route de Vendeville 59155 FACHES-THUMESNIL - FRANKRIJK		

## Bediening



### OPGELET!

Steek de stekker nooit in een stopcontact terwijl u de ventilator in elkaar zet.

- Om de ventilatierichting te wijzigen, kantel het ventilatierooster naar boven of onder, of draai de vastzetschroef en as los, kantel de ventilator naar de gewenste hoek en draai de vastzetschroef en as opnieuw stevig vast.
- Steek de stekker in een gepast stopcontact.

## Reiniging en onderhoud



### WAARSCHUWING

- Voordat u het apparaat reinigt of onderhoudt, controleer of het apparaat is uitgeschakeld en de stekker uit het stopcontact is gehaald.
- Dompel het apparaat nooit in water of een andere vloeistof.
- Houd de luchtopeningen aan de achterkant van de motor altijd stofvrij.

- Veeg de buitenkant schoon met een zachte doek gewekt in een mild schoonmaakmiddel.
- Verwijder de zeepresten met een doek en veeg vervolgens volledig droog.
- Zorg dat er geen water of een andere vloeistof het motorblok of een ander intern onderdeel binnendringt.

- Maak uw apparaat niet schoon met een agressief schoonmaakmiddel, metalen borstel, schuursponsje of een metalen/scherp voorwerp.
- Droog het apparaat volledig na elke reiniging.

### Opslag

- Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u het apparaat opbergt.
- Bewaar het apparaat op een koele, droge en schone ruimte, uit de buurt van kinderen en huisdieren.
- Bewaar de verpakking om uw apparaat in op te bergen als u het gedurende langere tijd niet denkt te gebruiken.

## Afdanken van uw oud apparaat

### SELECTIEVE INZAMELING VAN ELEKTRISCH EN ELEKTRONISCH AFVAL




Dit apparaat is voorzien van het AEEA-symbool, wat betekent dat het niet met het huisvuil weggegooid mag worden aan het einde van zijn levensduur, maar dat het naar een inzamelpunt voor elektrische en elektronische huishoudtoestellen gebracht dient te worden. Wanneer u versleten huishoudtoestellen recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu.

### BESCHERMING VAN HET MILIEU - RICHTLIJN 2012/19/EU

Wanneer u versleten elektrische en elektronische apparaten recycleert, levert u een aanzienlijke bijdrage tot de bescherming van ons milieu en onze gezondheid. Dit dient echter wel te gebeuren volgens bepaalde regels en vraagt de betrokkenheid van zowel leverancier als consument.



Dit is de reden waarom uw apparaat van het symbool  op het typeplaatje of de verpakking is voorzien om aan te geven dat u het apparaat nooit in een openbare vuilnisbak of met het huisvuil mag weggoeien. De gebruiker heeft het recht om het toestel naar openbare inzamelpunten voor selectieve afvalverwerking te brengen zodat het toestel gerecycleerd of opnieuw gebruikt kan worden voor toepassingen conform de richtlijn.

# ¡Muchas gracias!

Muchas gracias por haber elegido nuestro producto EXCELINE.

Seleccionado, testado y recomendado por ELECTRO DEPOT. Los productos de la marca EXCELINE le garantizan una facilidad de uso, un rendimiento eficaz y una calidad impecable.

Con este dispositivo puede estar seguro de que siempre quedará satisfecho al utilizarlo.

Bienvenido a ELECTRO DEPOT.

Consulte nuestra página web: [www.electrodepot.es](http://www.electrodepot.es)



El manual se puede consultar en el sitio web de <http://www.electrodepot.es>

**A****Antes de empezar**

24 Indicaciones de seguridad

---

**B****Descripción del aparato**

27 Lista de partes  
27 Descripción del dispositivo  
27 Uso previsto  
28 Especificaciones técnicas

---

**C****Uso del dispositivo**

29 Uso

---

**D****Mantenimiento y limpieza**

29 Mantenimiento y limpieza  
30 Almacenamiento

---

**E****Eliminación**

30 Desecho de su dispositivo obsoleto

---



## Indicaciones de seguridad

**POR FAVOR, LEA ESTE MANUAL CON DETENIMIENTO ANTES DE UTILIZAR EL APARATO Y CONSÉRVELO PARA FUTURAS CONSULTAS.**

### Información general

- Este dispositivo puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con poca experiencia o conocimiento, siempre que se encuentren bajo supervisión o se les haya informado sobre el uso seguro del dispositivo, y sean conscientes de los posibles peligros. No está permitido que los niños jueguen con el dispositivo. Los niños no deben llevar a cabo la limpieza y el mantenimiento, a menos que se encuentren bajo supervisión.
- No permita que los niños usen el aparato sin supervisión.

- ¡Respete todas las instrucciones de seguridad para evitar cualquier daño relacionado con un uso incorrecto!
- Este dispositivo está destinado exclusivamente a un uso doméstico y no deberá utilizarse con fines comerciales.
- **¡Nunca utilice un dispositivo dañado!** Si el dispositivo está dañado, desenchúfelo de la toma de corriente y póngase en contacto con el distribuidor.
- **¡Riesgo de descarga eléctrica!** Nunca intente reparar el dispositivo usted mismo. En caso de funcionamiento anómalo, las reparaciones solo debe realizarlas personal cualificado.
- Para evitar daños en el cable de conexión a la red, no lo aplaste, deforme o frote contra bordes cortantes. Asimismo, manténgalo lejos de cualquier superficie caliente o llama abierta.
- Coloque el cable de tal forma que nadie pueda tirar

de él o tropezarse con él por descuido.

- Si utiliza un alargador, compruebe que su capacidad coincide con la alimentación del aparato.
- **¡Advertencia!** Nunca sumerja los componentes eléctricos del aparato en agua o cualquier otro líquido. Nunca ponga el dispositivo bajo agua corriente.
- No utilice el aparato con las manos mojadas o si el suelo está húmedo. No sujete nunca el enchufe de alimentación con las manos mojadas.
- No abra la carcasa del dispositivo. No introduzca ningún objeto extraño en el interior de la carcasa.
- Nunca utilice accesorios si no están expresamente aconsejados por el fabricante. Estos podrían suponer un riesgo para el usuario o dañar el aparato. Por este motivo, utilice únicamente piezas y accesorios originales.
- No coloque ningún objeto pesado sobre el aparato.

No coloque ningún objeto con una llama viva (por ejemplo, una vela) sobre el aparato o cerca de él. No ponga ningún objeto lleno de agua (por ejemplo, un vaso) sobre el aparato o cerca de él.

- Mantenga el aparato lejos de cualquier superficie caliente o llama viva. Utilice siempre el aparato sobre una superficie plana, estable, limpia y seca. Mantenga el dispositivo protegido del calor y el frío, el polvo, la luz directa del sol, la humedad, los goteos y las salpicaduras de agua.
- Compruebe periódicamente el estado del enchufe y el cable de alimentación para poder detectar posibles daños. Para evitar peligros, si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reemplazado por el fabricante, su servicio posventa o por una persona cualificada.

- No desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente tirando del cable ni enrolle el cable en torno al dispositivo.
- Conecte el enchufe a una toma de corriente de fácil acceso para poder desenchufarlo inmediatamente en caso de urgencia. Desenchufe el dispositivo de la toma de corriente para dejarlo totalmente desconectado. Utilice el enchufe como aparato para apagar el aparato.
- Desenchúfelo de la toma de corriente cuando no lo utilice o antes de proceder con su limpieza.
- Apague siempre el aparato antes de desconectar la clavija de alimentación.
- En caso de que el cable de alimentación se caliente, deje de usar el aparato y desenchúfelo de la toma de corriente.
- Durante su uso, mantenga las manos, el pelo, la ropa y los utensilios lejos de la rejilla de seguridad para evitar cualquier riesgo de lesión y cualquier posible daño al dispositivo. Nunca cubra el aparato.
- Nunca deje el dispositivo sin vigilancia mientras lo esté utilizando.
- No use el aparato en presencia de vapores explosivos o corrosivos.
- Apague el aparato antes de moverlo.
- Evite mover el aparato durante su uso.
- Durante su uso, debe colocarse el ventilador sobre una superficie estable para evitar cualquier riesgo de balanceo.
- No permita que las cuchillas giratorias entren en contacto con el cable de conexión a la red.
- No pase el cable de alimentación por debajo de una alfombra.
- Asegúrese de cerrar el conmutador del aparato y desenchúfelo de la fuente de alimentación antes de montarlo o moverlo y antes de realizar cualquier tarea de limpieza o mantenimiento.

- No introduzca ningún objeto ni permita que se introduzca un objeto extraño en el aparato. Esto podría suponer un riesgo de descarga eléctrica y podría dañar el ventilador.
- Nunca cuelgue ropa ni ningún otro objeto para secarlos sobre el ventilador.
- No utilice este aparato sin las rejillas de seguridad colocadas.
- Mantenga objetos como las cortinas a una distancia mínima de 1 metro del aparato.
- Mantenga siempre el ventilador en posición vertical para evitar dañarlo.
- No retire las rejillas de seguridad para limpiarlas. Para obtener más información sobre la limpieza, consulte la sección “Limpieza y mantenimiento”.

## Lista de partes

**A** Rejilla

**C** Soporte ajustable

**B** Aspas

**D** Cable de alimentación con enchufe

## Descripción del aparato

- Desembale el aparato. Retire todos los adhesivos del producto. Controle que el aparato reúne todas las condiciones establecidas y se encuentra en perfecto estado. Si el aparato está dañado o no funciona correctamente, no lo utilice y llévelo a su distribuidor o servicio posventa.
- Mantenga el embalaje fuera del alcance de los niños. Existe un riesgo de accidente si los niños juegan con el embalaje.

## Uso previsto

- Este aparato está diseñado exclusivamente para producir un flujo de aire de refrigeración.
- Cualquier otro uso puede dañar el aparato o provocar lesiones.

## Especificaciones técnicas

Modelo:	960052 - EX-F10
Tensión de alimentación:	220 - 240 V~, 50/60 Hz
Consumo eléctrico:	15 W
Tipo de protección:	Clase I

Descripción	Símbolo	Valor	Unidad
Flujo de aire máximo	F	6,9	m <sup>3</sup> /min
Consumo eléctrico	P	13,1	W
Valor de servicio	SV	0,53	(m <sup>3</sup> /min)/W
Consumo de energía en modo «reposo»	P <sub>SB</sub>	-	W
Consumo eléctrico en modo «parada»	P <sub>OFF</sub>	0	W
Nivel de potencia acústica	L <sub>WA</sub>	42,38	dB (A)
Velocidad máxima del aire	C	1,94	metros/s
Consumo de energía temporal	Q	-	kWh/a
Norma del medida del valor de servicio	IEC 60879:1986 [corr.1992]		
Datos de contacto para solicitar información complementaria	ELECTRO DEPOT 1 route de Vendeville 59155 FACHES-THUMESNIL - FRANCE		

## Uso

**¡ATENCIÓN!**

Nunca conecte el enchufe a una toma de corriente mientras esté montando el ventilador.

- Para ajustar la trayectoria del aire fresco, incline hacia arriba o hacia abajo la rejilla de ventilación o afloje con la mano el tornillo de posicionamiento y después el tornillo del eje, incline el ventilador hasta el ángulo deseado y apriete bien el tornillo del eje y el tornillo de posicionamiento.
- Conecte el cable de alimentación a un enchufe de pared adaptado.

## Mantenimiento y limpieza

**ADVERTENCIA**

- Apague el aparato antes de llevar a cabo su limpieza y mantenimiento. Desconecte el enchufe de la toma de corriente.
- Nunca sumerja el aparato en agua u otros líquidos.
- Mantenga las vías de ventilación de la parte posterior del motor libres de polvo.

- Limpie las partes exteriores con ayuda de un trapo suave impregnado en un producto de limpieza suave.
- Retire la película jabonosa con un trapo y después séquelo bien.
- No permita que el agua ni ningún otro líquido penetren en el bloque del motor o en los componentes internos.

- Nunca utilice detergentes corrosivos, cepillos metálicos, estropajos abrasivos o herramientas metálicas / cortantes para limpiar el dispositivo.
- Tras la limpieza, seque el aparato por completo.
- Almacene el aparato en un lugar fresco, seco y limpio. Conserve el aparato fuera del alcance de los niños y las mascotas.
- Guarde el embalaje para almacenar su aparato cuando no lo vaya a utilizar durante un periodo de tiempo prolongado.

### Almacenamiento

- Antes de almacenar el dispositivo, desconéctelo del suministro eléctrico.

### Desecho de su dispositivo obsoleto


#### ELIMINACIÓN DE DESECHOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS



Este dispositivo contiene el símbolo de la Directiva RAEE (Directiva sobre residuos de aparatos eléctricos y electrónicos), lo que significa que no puede ser desechado en la basura doméstica una vez finalizada su vida útil, sino en puntos de recogida locales para la separación de residuos. La recuperación de residuos contribuye a la protección del medio ambiente.

#### PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE - DIRECTIVA 2012/19/UE

Para proteger nuestro medio ambiente y nuestra salud, los dispositivos viejos eléctricos y electrónicos deben desecharse según las normas establecidas, a seguir tanto por los proveedores, como por los usuarios.

Es por ello que su dispositivo, como indica el símbolo  colocado en la placa de identificación o en el embalaje, no debe en ningún caso desecharse en un contenedor público o privado destinado a los residuos domésticos. El usuario debe entregar el dispositivo en puntos de recogida locales para su reciclaje y clasificación, o para ser reutilizados con otros fines según lo definido en la Directiva.